●各種手続き先
▽津奈木ナンバー（50cc～125ccのバイクなど）の場合
役場で手続きを行います。本人または同世帯の人がナンバープレートと印鑑をご持参ください。
▽熊本ナンバー（四輪軽自動車、125ccを超えるバイクなど）の場合
軽自動車検査協会で手続きを行います。届出の種類により必要書類などが異なりますので、同協会にご確認ください。
●問い合わせ
・軽自動車検査協会
☎0096-369-5979
・住民課税務班
☎78-3113（内123）

確定申告分の納税期限をご確認ください

納税はお近くの銀行などの金融機関（ゆうちょ銀行含む）や税務署の窓口で受け付けています。
●平成23年分確定申告分納付期限
▽申告所得税の納付期限
3月15日（木）
▽消費税および地方消費税（個人事業者）の納付期限
4月2日（月）
●振替納税について
申告所得税と消費税および地方消費税の納税は、金融機関の預貯金口座から自動的に振り替える「振替納税」が大変便利です。
▽申告所得税の振替日
4月20日（金）
▽消費税および地方消費税（個人事業者）の振替日
4月25日（水）
●問い合わせ
八代税務署
☎0965-32-3141
※自動音声案内

津奈木保育園 袴セットを探しています

お遊戯会用の袴セットを探しています。もしご不要の袴セットをお持ちの人で、寄附してくださる人がいましたら、ご連絡ください。
●問い合わせ
津奈木保育園
☎78-2049

年金情報　国民年金保険料を納めましょう

納付は口座振替が便利です！

納付のたびに金融機関などに行く必要がない、便利な口座振替があります。また、毎月の保険料を早割（当月末日振替）にすると月々50円の割引がありますのでぜひご利用ください。

◆手続きに必要な物
①年金手帳または納付書
②預（貯）金通帳
③預（貯）金通帳届出印

通常（翌月末日振替） 例）11月分保険料を 12月末日の振替	割引なし
早割（当月末日振替） 例）11月分保険料を 11月末日の振替	50円引き

※早割を希望される場合は、初回のみ2か月分の保険料（前月分＋当月分）が振替えられます。

国民年金保険料の納め忘れはありませんか？

平成24年度国民年金保険料額
14,980円／月

毎月の保険料は毎年4月上旬に1年分まとめて送られてくる「納付書」によって翌月の末日までに納めるようにしてください。納め先は金融機関もしくはコンビニエンスストアとなっています。

出張年金相談（予約制：0965-35-6123）
（年金事務所の職員が相談をお受けします）
3/8(木) 水俣市もやい館、3/9(金) 芦北町役場

【問い合わせ先】
八代年金事務所　☎0965-35-6143
住民課住民班　☎78-3113（内115）